



# Le Quotidien

Statistique Canada

**Le jeudi 27 avril 2000**  
Pour être diffusé à 8 h 30

---

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

---

Il n'y a pas de principaux communiqués aujourd'hui.

---

## AUTRES COMMUNIQUÉS

---

Emploi, rémunération et heures de travail, février 2000	2
Stocks de viande congelée, avril 2000	4
Scieries et ateliers de rabotage, février 2000	4
Les soins de santé au Canada 2000: un premier rapport annuel	5

---

## NOUVELLES PARUTIONS

---

6



---

## AUTRES COMMUNIQUÉS

---

### Emploi, rémunération et heures de travail Février 2000 (données provisoires)

En février, la rémunération hebdomadaire moyenne pour l'ensemble des salariés s'est établie à 622,42 \$, en hausse de 2,53 \$ par rapport à janvier 2000. La rémunération hebdomadaire moyenne a augmenté de 17,04 \$ de février 1999 à février 2000, en hausse de 2,8 %. Il s'agit d'un taux semblable à la croissance annuelle de l'Indice des prix à la consommation qui se situait à 2,7 % en février.

En 1999, les hausses annuelles de la rémunération hebdomadaire moyenne les plus fortes ont eu lieu en septembre (+1,4 %) et en décembre (+1,3 %). Au cours des premiers mois de 2000, la croissance de la rémunération hebdomadaire moyenne s'est élevée à un taux annuel estimatif de 2,2 % en janvier et de 2,8 % en février. Des augmentations tant dans les heures rémunérées que dans les taux de salaire ont contribué à la croissance de la rémunération.

Le moyenne des heures payées des salariés rémunérés à l'heure a augmenté de 0,1 heure en février pour se situer à 31,8 heures par semaine. La moyenne des heures supplémentaires est demeurée inchangée. La rémunération horaire moyenne des salariés rémunérés à l'heure a augmenté de 15 cents en février pour s'établir à 15,70 \$, en hausse de 2,6 % durant les 12 derniers mois.

En février, le nombre de salariés inscrits sur les listes de paye était en hausse pour un sixième mois consécutif. Les employeurs ont ajouté 16 000 nouveaux salariés sur leurs listes de paye, enregistrant des hausses importantes dans les secteurs de la construction et du commerce de gros. À l'échelon provincial, l'Ontario et l'Alberta ont enregistré les plus fortes augmentations de l'emploi.

**Nota:** Statistique Canada a terminé l'inclusion des données administratives dans la production des estimations de l'emploi, de la rémunération et des heures de travail en mai 1998 (troisième phase du remaniement). Résultant de ce changement

methodologique, il se peut que les estimations de l'emploi mesurées à partir de données administratives montrent un modèle saisonnier différent de celui des données obtenues auparavant. Cela pourrait toucher la comparabilité des séries chronologiques sur l'emploi et la rémunération.

À partir des données de janvier 2001, les estimations de l'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail seront basées sur le Système de classification des industries de l'Amérique du Nord (SCIAN) plutôt que sur la Classification type des industries de 1980. Parallèlement, les séries chronologiques seront révisées pour refléter les niveaux de l'emploi et la rémunération de la Phase III, obtenus à la suite de l'augmentation de l'utilisation des données administratives basées sur le SCIAN. De plus, les facteurs saisonniers seront révisés afin d'améliorer l'uniformité des estimations désaisonnalisées chronologiques. Pour plus de renseignements sur le SCIAN, consultez le site Web de Statistique Canada [www.statcan.ca](http://www.statcan.ca) sous la rubrique *Concepts, définitions et méthodes* ou communiquez avec Jean Leduc au (613) 951-4090 ([labour@statcan.ca](mailto:labour@statcan.ca)), Division de la statistique du travail.

**Données stockées dans CANSIM: matrices 4285 à 4466, 4493, 4494, 9438 à 9452, 9639 à 9664 et 9899 à 9911.**

Des données détaillées par secteur ainsi que d'autres indicateurs du marché du travail seront disponibles en mai en tableaux standards dans la publication mensuelle *Emplois, gains et durée du travail* (72-002-XPB, 32 \$ / 320 \$). Les moyennes annuelles pour 1999 sont maintenant disponibles dans CANSIM ainsi que dans des tableaux faits sur demande à la Division de la statistique du travail. Voir *Pour commander les publications*.

Pour plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Jean Leduc au (613) 951-4090 ([labour@statcan.ca](mailto:labour@statcan.ca)), Division de la statistique du travail. Télécopieur: (613) 951-4087. □

**Rémunération hebdomadaire moyenne pour l'ensemble des salariés**

Groupe industriel (Classification type des industries de 1980)	Février 1999	Janvier 2000 <sup>r</sup>	Février 2000 <sup>p</sup>	Janvier à février 2000	Février 1999 à février 2000
	données désaisonnalisées				
	\$			var. en %	
<b>Ensemble des secteurs</b>	<b>605,38</b>	<b>619,89</b>	<b>622,42</b>	<b>0,4</b>	<b>2,8</b>
Exploitation forestière et services forestiers	743,13	810,99	822,36	1,4	10,7
Mines, carrières et puits de pétrole	1 092,72	1 129,68	1 133,10	0,3	3,7
Industries manufacturières	742,81	771,58	774,62	0,4	4,3
Construction	698,14	720,48	723,28	0,4	3,6
Transport et entreposage	740,93	749,19	749,65	0,1	1,2
Communication et autres services publics	803,87	815,96	816,51	0,1	1,6
Commerce de gros	657,77	661,74	654,40	-1,1	-0,5
Commerce de détail	373,19	376,98	373,89	-0,8	0,2
Intermédiaires financiers et assurances	789,05	817,70	832,90	1,9	5,6
Services immobiliers et agences d'assurances	646,33	634,90	638,52	0,6	-1,2
Services aux entreprises	691,69	710,92	721,77	1,5	4,3
Services d'enseignement et services connexes	658,74	669,68	669,81	0,0	1,7
Services de santé et services sociaux	521,28	530,85	532,47	0,3	2,1
Hébergement et restauration	238,27	242,00	244,23	0,9	2,5
Administration publique	731,00	749,91	752,23	0,3	2,9
Services divers	410,99	416,55	418,26	0,4	1,8
<b>Provinces et territoires</b>					
Terre-Neuve	533,67	552,41	555,85	0,6	4,2
Île-du-Prince-Édouard	483,88	487,46	488,79	0,3	1,0
Nouvelle-Écosse	510,74	518,14	518,11	0,0	1,4
Nouveau-Brunswick	519,73	543,74	547,53	0,7	5,3
Québec	566,89	578,97	580,34	0,2	2,4
Ontario	644,99	661,73	664,86	0,5	3,1
Manitoba	544,32	555,36	558,89	0,6	2,7
Saskatchewan	539,57	550,77	554,78	0,7	2,8
Alberta	619,00	635,19	636,51	0,2	2,8
Colombie-Britannique	623,84	635,42	637,34	0,3	2,2
Yukon	678,74	699,89	688,56	-1,6	1,4
Territoires du Nord-Ouest et Nunavut	709,85	810,53	812,64	0,3	14,5

<sup>r</sup> Données révisées.

<sup>p</sup> Données provisoires.

## Nombre de salariés

Groupe industriel (Classification type des industries de 1980)	Décembre 1999	Janvier 2000 <sup>r</sup>	Février 2000 <sup>p</sup>	Décembre 1999 à janvier 2000	Janvier à février 2000
	données désaisonnalisées				
	en milliers			var. en %	
<b>Ensemble des secteurs</b>	<b>11 993</b>	<b>12 022</b>	<b>12 038</b>	<b>0,2</b>	<b>0,1</b>
Exploitation forestière et services forestiers	67	68	68	1,5	0,0
Mines, carrières et puits de pétrole	142	144	144	1,4	0,0
Industries manufacturières	1 972	1 980	1 983	0,4	0,2
Construction	546	554	559	1,5	0,9
Transport et entreposage	510	512	514	0,4	0,4
Communication et autres services publics	389	388	388	-0,3	0,0
Commerce de gros	793	788	797	-0,6	1,1
Commerce de détail	1 435	1 445	1 451	0,7	0,4
Intermédiaires financiers et assurances	526	530	528	0,8	-0,4
Services immobiliers et agences d'assurances	198	197	196	-0,5	-0,5
Services aux entreprises	918	915	920	-0,3	0,5
Services d'enseignement et services connexes	928	926	926	-0,2	0,0
Services de santé et services sociaux	1 222	1 221	1 219	-0,1	-0,2
Hébergement et restauration	861	869	871	0,9	0,2
Administration publique	679	679	680	0,0	0,1
Services divers	714	718	719	0,6	0,1
<b>Provinces et territoires</b>					
Terre-Neuve	156	154	155	-1,3	0,6
Île-du-Prince-Édouard	54	54	53	0,0	-1,9
Nouvelle-Écosse	342	338	338	-1,2	0,0
Nouveau-Brunswick	270	270	269	0,0	-0,4
Québec	2 846	2 854	2 850	0,3	-0,1
Ontario	4 712	4 733	4 753	0,4	0,4
Manitoba	470	468	470	-0,4	0,4
Saskatchewan	360	361	362	0,3	0,3
Alberta	1 249	1 258	1 263	0,7	0,4
Colombie-Britannique	1 498	1 496	1 495	-0,1	-0,1
Yukon	16	16	16	0,0	0,0
Territoires du Nord-Ouest et Nunavut	27	27	28	0,0	3,7

<sup>r</sup> Données révisées.

<sup>p</sup> Données provisoires.

## Stocks de viande congelée

Avril 2000

Au premier jour ouvrable d'avril, 74 476 tonnes métriques de viande congelée reposaient dans les entrepôts frigorifiques, en hausse comparativement aux 69 228 tonnes du mois précédent et par rapport aux 67 195 tonnes d'un an auparavant.

### Données stockées dans CANSIM: matrices 87 et 9518 à 9525.

Les données sur les stocks de viande congelée (23-009-XIF) sont disponibles sans frais dans le site Web de Statistique Canada ([www.statcan.ca](http://www.statcan.ca)), sous les rubriques *Produits et services*, *Publications téléchargeables* (*gratuites*).

Pour plus de renseignements, composez sans frais le 1 800 216-2299. Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Jamie Duffy au (613) 951-6356 ([duffjam@statcan.ca](mailto:duffjam@statcan.ca)) ou avec Robert Plourde au (613) 951-8716 ([robert.plourde@statcan.ca](mailto:robert.plourde@statcan.ca)), Division de l'agriculture.

## Scieries et ateliers de rabotage

Février 2000

La production de bois d'oeuvre et de traverses a atteint 5 816,4 milliers de mètres cubes en février, en hausse de 4,0 % par rapport aux 5 591,6 milliers de mètres cubes produits en février 1999 (après révisions).

La production cumulative pour l'année 2000 s'est chiffrée à 11 506,1 milliers de mètres cubes, en hausse de 4,1 % par rapport à la valeur révisée de 11 057,7 milliers de mètres cubes pour la même période en 1999.

**Données stockées dans CANSIM: matrices 53 et 122 (série 2).**

Le numéro de février 2000 de *Scieries et ateliers de rabotage* (35-003-XIB, 9 \$ / 86 \$) est maintenant en vente. Voir *Pour commander les publications*.

Pour plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Gilles Simard au (613) 951-3516 ([simales@statcan.ca](mailto:simales@statcan.ca)), Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie. ■

**Les soins de santé au Canada 2000: un premier rapport annuel**

L'Institut canadien d'information sur la santé et Statistique Canada ont diffusé conjointement une nouvelle publication, *Les soins de santé au Canada 2000: un premier rapport annuel*, qui étudie le système de soins de santé au Canada. Une copie du rapport est disponible à l'adresse ([www.cihi.ca](http://www.cihi.ca)). Les sujets traités dans ce rapport comprennent l'évolution du système de soins de santé, le coût des soins de santé, l'équipe de santé, les soins primaires, les hôpitaux et autres soins de santé après l'hôpital.

Un rapport complémentaire, *La santé de la population canadienne*, qui étudie l'état de santé et les facteurs qui influent sur la santé de la population, a été diffusé conjointement le 31 mars dernier comme un numéro spéciale de la publication de Statistique Canada *Rapports sur la santé* (82-003-XPB; 82-003-XIF), vol. 11, n° 3.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Karen McCarthy au (613) 241-7860 ([kmccarthy@cihi.ca](mailto:kmccarthy@cihi.ca)), Institut canadien d'information sur la santé, ou avec Michel Séguin au (613) 951-4262 ([michel.seguin@statcan.ca](mailto:michel.seguin@statcan.ca)), Division des statistiques sur la santé, Statistique Canada. ■

## NOUVELLES PARUTIONS

**Scieries et ateliers de rabotage, février 2000**  
Numéro au catalogue: 35-003-XIB (9\$/86\$).

**Le commerce international de marchandises du Canada, février 2000**  
Numéro au catalogue: 65-001-XIB (14\$/141\$).

**Le commerce international de marchandises du Canada, février 2000**  
Numéro au catalogue: 65-001-XPB (19\$/188\$).

**Les prix sont en dollars canadiens et n'incluent pas les taxes de vente. Des frais de livraison supplémentaires s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada.**

Les numéros au catalogue se terminant par: -XIB ou -XIF représentent la version électronique en vente sur Internet, -XMB ou -XMF la version microfiche et -XPB ou -XPF, la version papier.

### Pour commander les publications

#### Pour commander les publications par téléphone:

Ayez en main: • Titre • Numéro au catalogue • Numéro de volume • Numéro de l'édition • Numéro de VISA ou de MasterCard.

Au Canada et aux États-Unis, composez: **1 800 267-6677**  
Pour les autres pays, composez: **1 613 951-7277**  
Pour envoyer votre commande par télécopieur: **1 877 287-4369**  
Pour un changement d'adresse ou pour connaître l'état de votre compte: **1 800 700-1033**

**Pour commander par la poste, écrivez à:** Gestion de la circulation, Division de la diffusion, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6. Veuillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du **Receveur général du Canada/Publications**. Au Canada, ajoutez 7 % de TPS et la TVP en vigueur.

**Pour commander par Internet:** écrivez à [order@statcan.ca](mailto:order@statcan.ca) ou téléchargez la version électronique en vous rendant au site Web de Statistique Canada ([www.statcan.ca](http://www.statcan.ca)), sous les rubriques *Produits et services*, *Publications téléchargeables*.

**Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.**

Catégorie 1 - 001F (English) 11-0101E/1054/000401



Le jeudi 5 juin 1997  
Pour être informés 24 h sur 24

**PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS**

- **Transport urbain, 1999**  
Malgré le prix de la dépense, les services de transport urbain, les Canadiens y ont de moins en moins recours. En 1999, les Canadiens ont effectué un moyenne de quatre déplacements en transport urbain, soit le même, le plus bas enregistré au cours des 25 dernières années.
- **Productivité, rémunération horaire et coût unitaire de la main-d'œuvre, 1996**  
À l'instar de la croissance de l'économie et des emplois, la hausse de la productivité des entreprises canadiennes en 1996 a été suivie encore une fois d'un ralentissement.

**AUTRES COMMUNIQUÉS**

- Indice de l'offre d'emploi, mai 1997 10
- Évolution des entreprises à court terme 10
- Aide en forme de primes, semaine se terminant le 31 mai 1997 11
- Productivité, avril 1997 11

**NOUVELLES PARUTIONS** 12

Statistique Canada Statistic Canada Canada

### Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Numéro au catalogue 11-001F.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications, Statistique Canada, Immeuble R.-H.-Coats, 10<sup>e</sup> étage, section G, Ottawa, K1A 0T6.

Pour consulter *Le Quotidien* sur Internet, visitez notre site à l'adresse <http://www.statcan.ca>. Pour le recevoir par courrier électronique tous les matins, envoyez un message à [listproc@statcan.ca](mailto:listproc@statcan.ca). Laissez en blanc la ligne de l'objet. Dans le corps du message, tapez: subscribe quotidien prénom et nom.

Rédactrice: Julie Bélanger (613) 951-1187, [belajul@statcan.ca](mailto:belajul@statcan.ca)  
Chef de la Diffusion officielle: Dan Smythe (613) 951-1088, [smytdan@statcan.ca](mailto:smytdan@statcan.ca)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2000. Il est permis de citer la présente publication dans les journaux et les magazines ainsi qu'à la radio et à la télévision à condition d'en indiquer la source: Statistique Canada. Toute autre forme de reproduction est permise sous réserve de mention de la source, comme suit, dans chaque exemplaire: Statistique Canada, *Le Quotidien*, numéro 11-001F au catalogue, date et numéros de page.